

SCHAEFFLER

Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

VAT reg.nr.: DE291638029



Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes			
6 Trasporto / Freight		7 Consegna / Delivery	
Porto franco/ Free	Porto assegnato / Not Free	Ferrovia/ Rail	Trasportatore/ Carrier
		Trasporto / Freight	Mezzo vostro/ Other Vehicle
		Espresso/ Express	Mezzo proprio/ Own Vehicle
		Articolo	
Incolterms FCA HERZOGENAURACH			

3 Consegna n./ Delivery Note No.	41343932
4 Data spedizione/ Shipping Date	19.05.2020
Fattura/Invoice	
5 Nr./No.	31817
9 Data/Date	

N. fornitore/ Supplier No.	VAT reg.nr.:
91000733	IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.	10 Vostro riferimento / Your Reference	15 Altre informazioni/ Additional Data	12 Nostro reparto/ Our Department	13 Tel.	14 Nr. destinatario/ Receiver No.	16 Nr. d'ordine/ Order No.
550003884602	411		AM/HMK-P01L1 Kim Hertlein	+49 9193 80413	24466	196153

19 Codice destinazione/ Shipping Code	I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Autocarro / Standard	20 Porto franco/ Free	22 Specifica di destinazione/ 49639934	23/24 Lordo/ Gross Netto/Net	Peso totale/Total Weight 653,5 KG 450,5 KG
21 Imballaggio/ Packing	1970 x 0000SON	Porto assegnato / Not Free	26 Destinazione Receiving Location 14248	180264157 5010354338	
25 Indirizzo di destinazione/ Shipping Address					

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Qtà Unitaria	Consegna/Delivery Handling Unit
001	9009066175	F-556144.02.K-HLA/-2-5#W Gabbia a rullini 084681454-2063-11	14.080	PZ	41343932/10
KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE 15080 Quantità dichiarata: Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: Conferma alle schede d'imballo: ☒ NO Data: 25/05/20 Firma: <i>[Signature]</i>					
Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.		Lotto / Batch	Quantità / Quantity	Conferma alle schede d'imballo: ☒ NO	
550003884602		0036742840	2.816 PZ	Germania	964095994
550003884602		0036657012	11.264 PZ	Germania	964096211 964146917 964096372 964096547

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	964095994	90,1 KG	130,5 KG	800x 600x 680 MM	0000SON	
	340476439640959946	Articolo	084681454-2063-11	F-556144.02.K-HLA/-2-5#W		Quantità: 2816 PZ
2	964096211	90,1 KG	131,0 KG	800x 600x 680 MM	0000SON	
	340476439640962113	Articolo	084681454-2063-11	F-556144.02.K-HLA/-2-5#W		Quantità: 2816 PZ
3	964146917	90,1 KG	131,0 KG	800x 600x 680 MM	0000SON	
	340476439641469178	Articolo	084681454-2063-11	F-556144.02.K-HLA/-2-5#W		Quantità: 2816 PZ

SCHAEFFLER**Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note**

Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA3 Consegna Nr./
Delivery Note No.**41343932**4 Data spedizione/
Shipping Date

19.05.2020

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
4	964096372	90,1 KG	130,5 KG	800x 600x 680 MM	0000SON	
	340476439640963721	Articolo	084681454-2063-11	F-556144.02.K-HLA/-2-5#W		Quantità: 2816 PZ
5	964096547	90,1 KG	130,5 KG	800x 600x 680 MM	0000SON	
	340476439640965473	Articolo	084681454-2063-11	F-556144.02.K-HLA/-2-5#W		Quantità: 2816 PZ

Gestione imballaggi a rendere

5,000	P-26-SGP1 Pallet 800X600X150-SW-PP	0000SON
5,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	0000SON
40,000	P-14-C0328 SLC GR-400X300X280-PP	0000SON
1.920,000	P-42-GE1-225X40X38-48 Tube 40X38x227.5	0000SON

The products are not classified with a specific Export Control Classification Number according to EU or domestic law of the invoicing party, unless stated otherwise in the specific line item.



Seit über ...

50
JahreLudwigsburg, 19.05.2020
Seite 1 von 2**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 20-003658 vom 19.05.2020



20-003658

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute gentelligen Abmachung den Bestimmungen clause contraire, à la Convention relative au des Übereinkommens über den contrat de transport international des Beförderungsvertrag im Intern. marchandises par route (MR). Straßengüterverkehr (CMR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 25.05.2020		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 19.05.2020		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 41338690 41343887 41342990 41343909 41343922 41343932 41344001 41344031 41344038 41344042 41344046 41344058 41344049 41344014 41344024	11 Anzahl der LM Nombre des colis 69	12 Art der Verpackung COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 9.069
			15 Umfang cbm 73,58
Summe: Total:		69,00 COLLI	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)	
19 Kfz Anhänger Fahrer	Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t		

25 MAG 2020

"Ricevuto con riserva di
quantità e qualità"
 SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
 Carl-Benz-Straße 23
 71634 Ludwigsburg
 Telefon (0 71 41) 24 51-0
 Telefax (0 71 41) 24 51-22

 Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
 Amtsgericht: Ludwigsburg
 Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
 Internet: www.schweitzer-logistik.de

 KONTOKOMMERZBANK
 Konto: 0501540600
 BLZ: 604 800 08
 IBAN: DE18 6048 0008 0501 5406 00
 SWIFT: DRESDEFF604